

ἔθειλο-πρόξενος, ος, ον, proxène volontaire [ἐθέλω, πρόξενος].

ἔθειλουργεῖω, ῶ, travailler de bonne volonté [ἔθειλουργός].

ἔθειλουργός, ός, όν, qui travaille de bonne volonté, courageux [ἔθέλω, ἔργον].

ἔθειλούσιος, α, ον : 1 qui agit volontairement, de bonne volonté || 2 qui dépend de la volonté [ἐθέλω].

ἔθειλουσιως, adv. volontairement.

ἔθειλω (impf. ἤθειλον, f. ἐθέλω, ao. ἤθειλῃσα, pf. ἤθειλῃκα, pl. q. pf. ἤθειλῃκειν) ou θέλω (en poésie, dans la langue familière, etc.) vouloir, c. à d. 1 vouloir bien, consentir à : τῆν δ' ἐθέλων ἐθέλουσαν ἀντήγαγεν, Od. il l'emmena, de leur consentement mutuel; ἐθέλων ou θέλων avec un verbe, qui veut bien, c. à d. volontiers; οὐκ ἐθέλων, Il. qui ne consent pas, malgré lui || 2 vouloir, désirer, inf.; τί δὲ θέλων; Escrl. dans quelle intention? (litt. voulant quoi?); μὴ ἐθέλει, avec l'inf. ne veuille pas, ne cherche pas à, ne va pas, etc. (cf. lat. noli); abs. θέλεις οὐ θέλεις (lat. velis nolis) que tu veuilles ou ne veuilles pas; θέλει οὐ θέλει, qu'il veuille ou non; ὁ θέλων, Soph. celui qui le désire, le premier venu (cf. ὁ βουλούμενος); avec un sbj. θέλεις μείνωμεν αὐτοῦ; Soph. veux-tu que nous restions ici? || 3 vouloir, c. à d. prétendre, soutenir, affirmer, avec la prop. inf. || 4 vouloir, être sur le point de, au sens d'un verbe auxiliaire (cf. le fr. « il ne veut pas tarder ») c. μέλλω : εἰ ἐθέλῃσει ὁ ποταμὸς ἐκτρέψαι τὸ βέεθρον, Hdt. si le fleuve veut, c. à d. doit détourner son cours || 5 vouloir, rouvrir, c. δύναιμι : μίμνετε οὐκ ἐθέλεσκον ἐναντίον, Il. ils ne voulaient pas, c. à d. ils ne pouvaient pas rester là en face; οὐκ ἐθέλουσιν αἱ γῶμαι ὁμοίαι εἶναι, Thc. les sentiments (des vaincus) ne veulent pas, c. à d. ne peuvent pas rester les mêmes || 6 avoir une valeur, une signification : τί ἐθέλει τὸ ἔπος; Hdt. que veut dire cette parole? (cf. lat. quid hoc sibi vult?) [Sur la différ. de sign. avec βούλομαι, v. βούλομαι].

ἔθειλωμι, sbj. prés. épq. d'ἐθέλω.

ἔθειμεν, etc. εσαν (pl. ao. 2 ind. act.), ἐθέμην (ao. 2 moy.) de τίθημι.

ἔθειν, gén. poét. du pron. οὖ.

ἔθειτο, (3 sg. ao. 2 moy.), ἔθει (2 sg. ao 2 moy. ion.) de τίθημι.

ἐθειέμεσθα, ἐθειέοντο, (1 pl. épq. et 3 pl. ion.) impf. de θήσομαι.

ἔθεικα, v. τίθημι.

ἔθειν, ao. pass. d'ίτημι.

ἔθειγον, ao. 2 de θηγάνω.

ἐθειζω, (f. ἐθίσω, att. ἐθίω; ao. εἶθσα, p. ἐθίκα; pass. f. ἐθισθήσομαι, ao. εἶθισθη, pf. εἶθισμαι, pl. q. pf. εἶθισμην) 1 tr. habituer, accoutumer : τινά τι, τινά πρὸς τι, qq' à qqe ch.; τοὺς μετ' αὐτοῦ δὲ ταῦτα εἶθικεν, Xén. à ceux qui étaient avec lui il donna les mêmes habitudes; σὺν τοιοῦτω ἔθει ἐθισθέντες, Xén. ayant pris une telle habitude; pf. εἶθισμαι, avoir été habitué, d'où avoir l'habitude de, être accoutumé à, avec l'inf.; part. εἶθισμένος, η, ον, en parl. de choses, dont on a

l'habitude, habituel : παλαιὰ καὶ εἰθισμένα καὶ ἔνομα, Xén. choses anciennes, accoutumées et régulières; en parl. de pers. qui a pris l'habitude de, d'où accoutumé à, inf. || 2 intr. s'habituer à, avec l'inf. [ἔθος].

ἐθικός, ή, όν, habituel [ἔθος].

ἐθιστέον, adj. verb. d'ἐθίζω.

ἐθιστός, ή, όν, acquis par l'habitude [adj. verb. d'ἐθίζω].

ἐθιχθην, ao. pass. de θηγάνω.

ἐθιώ, v. ἐθίζω.

ἔθν-ἀρχης, ου (ὁ) gouverneur ou chef d'un peuple [ἔθνος, ἀρχω].

ἔθνικός, ή, όν, national [ἔθνος].

ἔθνος, εος-ους (τό) I race, peuple, nation, tribu, en gén. : 1 en parl. de pers. : ἔθνεο νεκρῶν, Od. le peuple des morts; ἔθνεα λαῶν. Il. les races des peuples || 2 en parl. d'animaux : θηρῶν ἔθνη, Soph. les races des bêtes sauvages; ἔθνος μελισσῶν, ὀρνίθων, Il. la race des abeilles, des oiseaux || 3 classe, corporation || 4 sexe : τὸ θῆλυ ἔθνος, Xén. le sexe féminin || II abs. race de peuples, race, nation; κατὰ ἔθνη, Thc. par races, par nations [R. Ἔθ de Ἔθ, pousser, croître; cf. φύλοχ de φύω].

ἔθορον, v. θρῶσχω.

ἔθος, εος-ους (τό) coutume, usage : ἐν ἔθει τῆ πόλει ἦν, Thc. c'était la coutume de la cité; ἔθος ἔχειν, avec l'inf. PLUT. avoir l'habitude; ἔθει, d'habitude, habituellement; κατὰ τὸ ἔθος, ἐξ ἔθους, d'après la coutume [cf. ἔθω].

ἔθου, 2 sg. ao. 2 moy. de τίθημι.

ἔθραξα, v. θράσσω.

ἔθραξα, v. τρέχω.

ἔθρέφθην, v. τρέφω.

ἔθω (seul. part. prés. ἔθων, pf. 2 εἴωθα, pl. q. pf. εἴωθειν) avoir coutume : κατὰ ἔρρεζε ἔθων, Il. il faisait le mal selon son habitude; pf. εἴωθα, j'ai l'habitude de, avec l'inf.; impers. ὥσπερ εἴωθει (s. e. γενέσθαι) PLUT. comme cela avait coutume d'avoir lieu, selon la coutume; part. εἴωθός, -ῖα, -ός, accoutumé, habituel; ἐν τῷ εἴωθῷ τρόπῳ, PLAT. de la façon accoutumée; κατὰ τὸ εἴωθός, Thc. selon la coutume; παρὰ τὸ εἴωθός, Thc. contre l'usage [R. Σεθ, d'où Ἔθ; cf. lat. suesco].

ἔθῶ, ής, ή, sbj. ao. 2 pass. d'ίτημι.

εἰ, épq. et dor. ai, conj. si, usitée dans les prop. conditionnelles, dans les prop. d'interr. indirecte, et pour marquer une simple éventualité :

A. Propositions conditionnelles : εἰ δοκεῖ, πλέωμεν, Soph. si tu en es d'avis, embarquons-nous et partons; εἰ δ' οὕτω τοῦτ' ἐστίν, ἔμο; μέλλει φίλον εἶναι, Il. s'il en est comme tu le dis, c'est qu'apparemment cela m'est agréable; εἰ οὔτοι ὀρθῶς ἀπέστησαν, ὑμεῖς ἂν οὐ χροῶν ἀρχοίτε, Thc. s'ils ont eu le droit de se révolter, c'est qu'alors vous commanderiez sans droit; οὐκ ἂν νήσων ἐκράτει, εἰ μὴ τι καὶ ναυτικὸν εἶγεν, Thc. (Agamemnon) n'aurait pas commandé aux îles, s'il n'avait pas eu en même temps une certaine force navale; εἰ μὴ ὑμεῖς ἤλθετε, ἐπορευόμεθα ἂν ἐπὶ βασιλέα, Xén. si vous n'étiez pas venus, nous aurions marché contre le grand roi; εἰ